



PROLETARI DIN TOATE TĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Flacăra roșie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Arad, anul XXVI

Nr. 7868

4 pagini 30 bani

Duminică

14 decembrie 1969

IN ZIARUL DE AZI

● ORIZONT LITERAR ARTISTIC

Pagina a II-a

● Vizita delegației militare române în U.R.S.S.

● Rezoluții adoptate de Adunarea Generală a O.N.U.

Pagina a IV-a

COMUNICATUL PLENAREI COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

În zilele de 10-13 decembrie a.c. a avut loc plenara Comitetului Central al Partidului Comunist Român.

La deschiderea lucrărilor, plenara a păstrat un moment de reculegere în memoria lui Dumitru Petrescu și Alexandru Moghioros, vechi militanți ai mișcării comuniste și muncitorești, activiști de frunte ai partidului și statului nostru, care au decedat în perioada de la ultima plenară a C.C. al P.C.R.

Plenara a dezbătut proiectul planului de stat de dezvoltare a economiei naționale și proiectul bugetului de stat al Republicii Socialiste România pe anul 1970 — ultimul an al planului cincinal 1966-1970. Aprecind că prevederile celor două proiecte supuse dezbaterii corespund liniilor directoare stabilite în planul cincinal, posibilităților și nevoilor economiei naționale, ale societății noastre socialiste, orientărilor date de Congresul al X-lea al partidului privind dezvoltarea în ritm susținut a producției materiale, a științei, învățământului și culturii, ridicarea nivelului de trai al masei muncitorești, plenara le-a aprobat în unanimitate și a hotărât să fie supuse spre legiferare actualei sesiuni a Marii Adunări Naționale a Republicii Socialiste România.

Plenara a analizat propunerile Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție cu privire la majorarea pensiilor țăranilor cooperatori. Plenara a apreciat că introducerea sistemului de pensionare la bătrânețe sau în caz de boală a țăranilor cooperatori a constituit o importantă măsură de ordin social. Plenara a adoptat în unanimitate propunerile ca, începând de la 1 Ianuarie 1970, pensiile acordate țăranilor cooperatori să fie majorate cu 50-80 la sută, creșterile mai accentuate aplicându-se la pensiile cooperativelor care au lucrat un timp mai îndelungat în cooperativa agricolă de producție. Prin măsurile aprobate, sumele cheltuite pentru plata pensiilor către țăranii cooperatori vor crește în 1970 cu aproape 390 milioane lei față de anul 1969. În afara sumelor pe care le primesc de la Casa de pensii, țăranii cooperatori pensionari vor beneficia în continuare de ajutorul social acordat de cooperativă și de lotul de pământ pe care îl au în folosință potrivit Statutului Cooperativei Agricole de Producție. Plenara își exprimă convingerea că măsurile de majorare a pensiilor vor contribui la îmbunătățirea în continuare a condițiilor de viață ale țăranilor pensionari și ale familiilor lor, vor constitui un important factor stimulant în activitatea țăranilor cooperatiști.

Plenara a analizat propunerile Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R. privind constituirea comisiilor pe probleme la Comitetul Central și la organele locale ale partidului — potrivit prevederilor statutului adoptat de Congresul al X-lea al partidului — și a aprobat o hotărâre cu privire la organizarea și funcționarea acestor comisii. Hotărârea plenarei prevede constituirea la C.C. al P.C.R. a următoarelor comisii: Comisia pentru problemele economice; Comisia pentru probleme de agricultură și silvicultură; Comisia pentru problemele sociale, de sănătate

și nivel de trai; Comisia pentru problemele dezvoltării orânduirii sociale și de stat; Comisia pentru problemele organizatorice, ale activității și vieții interne de partid; Comisia pentru problemele pregătirii cadrelor, învățământ și știință; Comisia pentru problemele ideologice și cultural-educative; Grupul de lectură al Comitetului Central; Comisia pentru relații internaționale. De asemenea, la comitetele județene, municipale și orașenești ale partidului vor funcționa: Comisia economică; Comisia pentru probleme de agricultură și silvicultură; Comisia pentru problemele organizatorice, ale activității și vieții interne de partid; Comisia pentru propagandă, învățământ, știință și cultură; Grupul de lectură al comitetului județean, municipal sau orașenești de partid. În raport cu specificul activității lor se vor constitui comisii asemănătoare la celelalte organe de partid locale.

Comisiile vor fi alcătuite din membrii organelor de partid respective, precum și din alte cadre cu experiență, pregătire politică și profesională corespunzătoare. La Comitetul Central ele vor fi conduse de secretari sau membri ai Comitetului Executiv al Comitetului Central, iar la organele locale de secretari sau alți membri ai birourilor comitetelor de partid. Secretarii Comitetului Central și ai celorlalte organe de partid, secțiile acestora, vor consulta sistematic comisiile asupra principalelor măsuri din domeniile de care se ocupă și vor asigura participarea membrilor comisiilor la întreaga activitate pentru transpunerea acestora în viață.

Plenara a adoptat, de asemenea, hotărârea cu privire la îmbunătățirea consultării și informării activului de partid, a comuniștilor și celorlalți oameni ai muncii asupra activității organelor de partid și de stat, asupra problemelor politicii interne și internaționale a partidului și guvernului. Plenara a constatat că informarea și consultarea activului de partid, a comuniștilor și a masei de oameni ai muncii asupra celor mai importante probleme ale politicii interne și externe promovate de partid și guvern, constăturile și schimbările de păreri pe problemele majore ale vieții economice și sociale au devenit tot mai mult metode de bază în activitatea organelor de partid centrale și locale.

Pornind de la rezultatele obținute, Comitetul Central a stabilit ca principalele proiecte de hotărâri pe linie de partid și de stat, măsurile importante privind activitatea economică, politică, social-culturală, problemele dezvoltării județelor, localităților, întreprinderilor, unităților agricole să fie dezbătute pe larg, în mod organizat și sistematic, cu activul de partid, cu membrii organizațiilor de partid și cu masele largi de oameni ai muncii. Hotărârea stabilește, de asemenea, obligativitatea tuturor organelor de partid de a prezenta dări de seamă și informări asupra activității lor în fața membrilor de partid, precum și obligativitatea cadrelor de conducere ale partidului și statului de a sprăjiți efectiv activitatea organelor locale, ajutându-le direct în organizarea muncii și îndeplinirea îndatoririlor ce le revin. Hotărârea prevede sarcina membrilor C.C. al P.C.R. ai Consiliului de Stat și Consiliului de Miniștri,

a membrilor tuturor organelor de partid și de stat, a deputaților Marii Adunări Naționale și Consiliilor Populare, a cadrelor de partid, de stat și ale organizațiilor obștești de a participa la informarea comuniștilor și a masei largi de oameni ai muncii asupra politicii interne și externe, a întregii activități a partidului și guvernului. Plenara își exprimă convingerea că aceste măsuri vor contribui la exercitarea la un nivel tot mai înalt a rolului conducător al partidului în toate domeniile vieții sociale, vor stimula participarea activă, multilaterală a comuniștilor, a tuturor oamenilor muncii la îndeplinirea politicii și hotărârilor partidului și statului.

Plenara a fost informată asupra desfășurării întâlnirii conducătorilor de partid și de stat din R.P. Bulgaria, R.S. Cehoslovacă, R.D. Germană, R.P. Polonă, Republica Socialistă România, R.P. Ungară și U.R.S.S., care a avut loc la Moscova, în zilele de 3 și 4 decembrie 1969. Plenara și-a exprimat satisfacția în legătură cu rezultatele întâlnirii, considerând că aceasta a prilejuit un util schimb de păreri, care s-a desfășurat într-o atmosferă de prietenie, înțelegere și colaborare frățească, asupra unor probleme privind evoluția relațiilor internaționale, situația politică de pe continentul nostru, inclusiv schimbările petrecute în politica R.F.G. ca urmare a formării noului guvern, realizarea securității în Europa și în lume, apărarea păcii.

Plenara a dat o înaltă apreciere și a aprobat în unanimitate activitatea delegației de partid și de stat române, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, desfășurată în spiritul politicii externe stabilite de Congresul al X-lea al partidului, de întărire a prieteniei, colaborării și unității cu țările socialiste, de dezvoltare a relațiilor cu toate statele, fără deosebire de orientare social-politică, de dezvoltare a colaborării internaționale și participare activă la lupta pentru triumful cauzei păcii.

Plenara a hotărât trecerea tovarășului Dumitru Popa din rîndul membrilor supleanți în rîndul membrilor Comitetului Executiv al Comitetului Central, și alegerea tovarășului Manea Mănescu ca secretar al C.C. al P.C.R.

Plenara a hotărât, de asemenea, trecerea tovarășului Zaharia Stancu din rîndul supleanților în rîndul membrilor Comitetului Central.

La dezbaterile problemelor aflate la ordinea de zi au luat cuvîntul tovarășii: Iosif Uglar, Constantin Băhălu, Alexandru Sobaru, Gheorghe Homogean, Constantin Dăscălescu, Mihai Telescu, Aurel Baranga, Constantin Cîrfină, Petre Ionescu, Vasile Mallinchi, Ștefan Boboș, Mihnea Gheorghiu, Alexandru Boabă, Aurel Duca, Gheorghe Buzdugan, Ion Gheorghie, Ion Avram, Ion Sirbu, Pavel Ștefan, Emil Bobu, Mihail Roșanu, Angelo Miclescu, Nicolae Vereș, Zaharia Stancu, Florian Dănilache, Constantin Pirvulescu, Carol Kiraly, Ion Crăciun, Gheorghe Neclua, Cornel Burtică, Nicolae Bozdog, Ioachim Moga. De asemenea, în grupele de lucru ale plenarei au participat la discuții 68 de tovarășii.

În încheierea dezbaterilor a luat cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu.



Aspect de muncă din secția boghlori a Uzinelor de vagoane.

Anul 1970 bate la ușă. V-ați pregătit pentru realizarea investițiilor?

Ne mai despart puține zile pînă la încheierea acestui an, cînd pe lângă bilanțul realizărilor activității în sectorul de investiții-construcții, o sarcină importantă revine proiectanților, beneficiarilor și organizațiilor de construcții-montaj în pregătirea pentru anul viitor.

Anul 1970, ultimul din actualul cincinal, are o însemnătate deosebită pentru crearea bazei materiale necesare trecerii cu forțe sporite la realizarea sarcinilor prevăzute în planul cincinal 1971-1975 și liniile directoare ale dezvoltării economiei județului nostru în perioada 1976-1980.

Pentru ca sarcinile de plan să fie cunoscute din timp, în vederea pregătirii corespunzătoare, în toate sectoarele — inclusiv cel de investiții-construcții — a fost elaborată, încă din luna iulie 1967, Hotărîrea Consiliului de Miniștri nr. 1500 pentru asigurarea măsurilor privind planul de stat al economiei naționale pe anul 1970.

Dacă acestea au fost îndeplinite date de către conducerea de partid și de stat, să vedem cum au fost traduse în viață de către combinatele și întreprinderile din județul nostru.

Este știut că una din sarcinile principale pentru realizarea unui ritm corespunzător în execuția lucrărilor de construcții-montaj este pregătirea condițiilor de execuție pe perioada timpului friguros. Timpul favorabil din această toamnă, cît și strădania organizațiilor de construcții-montaj, au făcut ca majoritatea obiectivelor de construcții cu termen de predare în anul 1970 să ajungă la stadiile fizice corespunzătoare care sã permită execuția pe timp de iarnă.

Nu același lucru se poate spune despre blocurile de locuințe care sînt prevăzute în plan ca front de lucru pe 1969/1970, dar se află într-un stadiu de execuție necorespunzător. Asemenea exemple sînt în zona Războieni blocurile R și S, în zona Avrig blocul A, B-1 și B. Condiții de execuție pe timp friguros nu au fost create nici la Agenția de import de la depozitul alimentară ICRA, I.I.F. Curtici, Centrul de Însămîntări artificiale, Laboratorul veterinar Arad și altele al căror executant este I.J.C.M. Arad.

O situație necorespunzătoare are și lucrarea clădirii Oficiului PTT Arad din B-dul Republicii în execuția șantierului 33 construcții I.C.C.F. Arad, la care trebuia să fie terminată demolarea fostei secții de lichior. După ce întreprinderea „7 Noiembrie” a intrat cîteva luni cu montarea secției de lichior, lucrările fiind încheiate cu mare greutate, constructorul n-a așteptat decît să apară unele defecțiuni în execuție ca să poată sistă lucrările „cu acte în regulă”. Considerăm că în acest fel lucrarea nu va putea fi terminată pînă la sfîrșitul anului următor.

În afară de lucrările începute și care se vor continua în 1970, un volum important de investiții îl prezintă obiectivele noi sau lucrările de dezvoltare și reutilizare care vor conduce în final la un spor important al producției globale în județul nostru.

Planul de investiții pe anul 1970 prevede o creștere însemnată față de anul 1969, în special în ramurile construcțiilor de mașini, forestiere, industrie ușoară, indus-

CONSTANTIN PATRUNA,
directorul Succursalei județene
Arad a Băncii de investiții

(Cont. în pag. a III-a)

De la Cabinetul județean de partid

LUNI, 15 decembrie orele 17, se vor prezenta la Cabinetul județean de partid din strada Horea nr. 7 studenții Universității serale de marxism-leninism de la secțiile:
— Economie politică, anul II;
— Istorie, anul II.

MĂRTI, 16 decembrie, orele 17, se vor prezenta la Cabinetul județean de partid tovarășii încadrați la STUDIUL INDIVIDUAL, la forma:
— Etică.

ÎN I. M. A.

Ritmul reparațiilor e inegal

Fiecare zi din perioada care a mai rămas pînă la finele acestui an se caracterizează în întreprinderile de mecanizare agriculturii printr-o eferescență productivă specifică sezonului. În acest context se înscrie acțiunea de reparat și punere în stare de funcționare a mașinilor și utilajelor destinate viitoarelor campanii agricole. Din investigațiile întreprinse zilele acestea prin cîteva întreprinderi din județ, constatăm că din cele 1.332 tractoare destinate a fi reparate au fost deja puse la punct peste 30 la sută. Concomitent s-au pus în stare de funcționare între 20-30 la sută din semănătoarele S.P.C.-6, S.U.-29, grapele cu disc, tăvălugii, mașinile de împrăștiat îngrășăminte chimice precum și alte utilaje auxiliare.

La întreprinderea de mecanizare agriculturii din Aradul Nou, de exemplu, directorul ing. Dominic Bucerzan, ne-a relatat că reparațiile se desfășoară în flux tehnologic, după un plan judicios întocmit. Tot aici, a intrat în funcțiune și bala de degresare, realizare a căreia eficiență economică este deosebit de valoroasă. Drept urmare, ritmul muncii a primit un plus de intensitate, reparațiile încadrîndu-se în grafic.

Spre deosebire de anii precedenți, în acțiunea de reparații au fost repartizați să lucreze cei mai pricepuți meseriași, întregul proces tehnologic fiind condus de specialiști cu experiență.

Printr-o temeinică organizare a muncii de reparații, intensificarea eforturilor, folosirea din plin a timpului de lucru și a rezervelor interne, întreprinderile de mecanizare agriculturii din Sintana, Curtici și Felinae au reușit să pună la punct o bună parte din tractoarele și mașinile planificate a fi reparate (peste 35 la sută).

La I.M.A. din Sintana, bunăoară, reparațiile se efectuează pe secții acolo unde condițiile permit acest lucru, așa cum este și cazul secțiilor de mecanizare din Caporal Alexia, Sintea Mică, Comlăuș, Simand și Zimand. Deficiențele tehnice depistate la tractoare și mașini și care nu pot fi remediate în atelierele secțiilor respective se execută în cadrul atelierului mecanic al întreprinderii, iar acele mașini care solicită intervenții speciale au fost trimise la Uzina de reparații. În cadrul atelierului mecanic au fost create condiții optime de muncă prin revizuirea întregii instalații de încălzire centrală, dotarea posturilor de lucru cu piese și dispozitive

(Cont. în pag. a III-a)

Reluarea lucrărilor

în plenul

Marii Adunări Naționale

Biroul Marii Adunări Naționale a stabilit ca lucrările în ședințe plenare ale sesiunii actuale a Marii Adunări Naționale să fie reluate miercuri, 17 decembrie 1969, la ora 10 dimineața.

Cu 25 de zile mai devreme

Serviciul tehnic de întreținere linii și echipament de telecomunicații din cadrul Direcției județene de poștă și telecomunicații Arad, datorită bunei organizări a muncii, a reușit să-și îndeplinească sarcinile planului anual, la toți indicatorii, cu 25 de zile mai devreme. S-au executat reparații la 2088 linii ce deservește centralele telefonice manuale și s-au întreprins alte 6127 linii. Rezultatele bune s-au obținut și în ce privește întreținerea periodică a cablurilor urbane pe o lungime de 101 km, iar la cele interurbane

pe 18.750 km. La obținerea acestor succese, care au făcut posibilă îndeplinirea sarcinilor de plan anuale înainte de termen, un merit deosebit revine colectivului de muncă de la atelierul județean de telecomunicații. Lucrători ca electromecanicul Nicolae Csik, Ioan Axinte și Ioan Ieroșan sînt bine cunoscuți și apreciați pentru calitatea lucrărilor executate. Un merit deosebit revine și colectivului de muncă al sectorului de radioficare, condus de Petru Simion, care, alături de cei mai destoinici

electromecanici ca: Valentin Maghler, Grigorescu Nicolae și operatorii Sildonia Igrisan, Mircea Cristea și Hameș Terezia au asigurat tot timpul anulului audiții calitative celor aproape patru mii de abonați de radioficare din municipiul nostru. În cursul acestui an au mai fost aduse și alte îmbunătățiri rețelei de telecomunicații. Printre acestea se numără: Instalarea de echipament

I. DARUȚA

(Cont. în pag. a III-a)

Orizontul literar artistic

Expoziția retrospectivă Alexandru Pataky

Mi se pare deosebit de dificil să schițez portretul unui dintre cei mai longevivi pictori din aceste locuri, pictor cunoscut și apreciat la numeroase expoziții de-a lungul anilor, căci Alexandru Pataky a desfășurat o bogată activitate artistică de la prima expoziție din 1908, până la retrospectivă de astăzi. Al. Pataky s-a născut la 26 Iulie 1880 într-o familie de mici meșteriști din Arad și a început să deprindă tainele picturii mai întâi la Arad cu Ludovic Urhegyi, apoi la Budapesta învățând acuarela cu Hadler Robert. A expus frecvent la Arad și Timișoara, în special lucrări în ulei și acuarelă, activitatea lui fiind unanim apreciată. Pictorul a primit și o recunoaștere oficială la 18 Iulie 1968 când a fost distins cu Ordinul „Meritul cultural” clasă IV-a.

Selecția tablourilor din actuala expoziție a urmărit prezentarea tematică și cronologică, o expunere a celor mai reușite acvarele.

Tema favorită a pictorului este peisajul, un cadru familiar pictat în manieră tradițională. De fapt tehnica impresionistă este cea cunoscută din tablourile lui Claude Monet (Barcă cu pinie, Impresie, Parlamentul din Londra ș.a.), tehnică asimilată organic de pictorul arădan în câteva reușite acvarele: „La pescuit”, „Ceață la Betezat”, „Mai pe malul Mureșului”, „Piatra Craului”.

Obținerea unor efecte de lănie compozițională este vizibilă mai ales în tablourile cu subiecte inspirate din frumusețile munților, plasticianul fiind fascinat de culoarea ce învăluie ca un abur incertul contururi. Astfel, este prezentat Dealul Halmagiului sau al Halmagiului, iar cel al Munților Apusenii (M. Apuseni, Munții Abrudului, Dealurile Halmagiului) degajă o senzație de calm, de liniște interioră.

EMIL IĞAN

Scurt interviu despre o casă memorială

Consiliul Județean al oamenilor muncii de naționalitate germană a inițiat o serie de acțiuni culturale-educative printre care și valorificarea tradițiilor progresiste în mișcarea social-culturală a populației germane de pe meleagurile noastre. Îndrumat de Comitetul Județean de partid și cu sprijinul Comitetului de cultură și artă, Consiliul Județean al oamenilor muncii de naționalitate germană vrea să deschidă încă în acest an o expoziție comemorativă cu caracter permanent în casa natală a scriitorului șvab Adam Müller-Guttenbrunn (Zăbrani) care s-a născut și a activat mult timp în această comună.

Într-o convorbire avută cu profesorul Francisc Marx, președintele Consiliului Județean al oamenilor muncii de naționalitate germană, care împreună cu reprezentanții ai muzeului și ai Comitetului de cultură și artă a căutat să colecționeze cit mai multe exponate revelatoare despre viața și activitatea acestui scriitor, ne-a declarat că lucrările de amenajare sînt destul de avansate și că expoziția va putea fi inaugurată încă în acest an. Pe lângă expoziția sus amintită va funcționa în aceeași clădire din centrul comunei și un mic muzeu etnografic, în care vor fi expuse obiecte specifice șvabilor de la venirea lor în Banat pînă în zilele noastre.

— Cum ați fost și cum sînteți sprijinit în această muncă de către locuitorii comunei?
— Primarul Josef Scheirich, secretarul organizației de partid Ion Feștea, directorul școlii Eugen Scherer și profesorul Konrad Köhl s-au dovedit a fi pasionați și activi. Ei au vizitat multe familii din comună, care au avut relații amicale cu scriitorul și care posedă obiecte prețioase rămase de la el. Munca lor a fost încununată de succes. Ar fi însă foarte bine și de un folos real, dacă toți locuitorii comunei ar aduce la cunoștință comitetului de organizare date sau indicații despre obiectele încă nedepistate de noi. Sîntem informați că multe obiecte personale ale scriitorului se găsesc în alte localități ale Banatului. Am fi foarte recunoscători dacă am putea primi pentru expoziție cîte un exemplar al romanelor „Der grosse Schwabenzug” și „Meister Jakob und seine Kinder”. Aș dori să subliniez, totodată înțelegerea și sprijinul prețios ce ni l-a acordat prof. Aurel Martin, președintele Comitetului Județean pentru cultură și artă și prof. Ovidiu Olaru, directorul muzeului din Arad, care ne-a pus la dispoziție personalul competent pentru amenajarea secției etnografice.

M. SCHMIDT

Glasul pădurilor

Aplecați-vă urechea la pădurile lumii și ascultați!

Alei, cine ne omoară / Și nu vrea să fim vioară?

Nu pîngeși, nu vî arde minia / cînd gem de durere copaci, / cînd sîngerează pădurile / cînd vin oamenii cu securile / și înnebunesc de groază veverițele / că le sînt răvășite cuiburile / și visele!
Oameni, nu vî arde minia / cînd brazilor li se doborîă / cîntul și fîlnicia?
Nu pîngeși, nu auziți strigătul?

Alei, cine ne omoară / Și nu vrea să fim vioară?

Am aplecat urechea la rădăcina pădurilor / și copaci au gemut / cîd se vor frînge de durere și dor / pînă cînd vor renaste în flutire și viori / cî nu vor avea clipă de bucurie / pînă cînd din înimă lor / se vor face stierie.

Aplecați-vă urechea la pădurile lumii și ascultați!

Alei, cine ne omoară / Și nu vrea să fim vioară?

GEORGE CIUDAN

Prin ani - lumină

Inima fără bate-n tîmpla mea / Neistovit și-o tot aud cum suie / Pe singele-mi întins drept cîrărule / Intre pămînt și-o bănuie stea...
Vreau să trăiesc, prin ani și ani-lumină / Cu vîrstă fără — vîl sta mea, să știu / Că sferitului de secol — rădăcină — / Li sînt și trunchii și ram și fructul lui!

DRAGOMIR MAGDIN

Spectacolele teatrului „Jókai” din Békéscsaba

În cadrul schimburilor culturale româno-maghiare precontate de Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă, săptămîna trecută publicul spectator din orașul nostru a primit vizita colectivului artistic al teatrului „Jókai” din Békéscsaba (R. P. Ungaria), care a susținut în sala Teatrului de Stat și în căminele culturale din județ o suită de cîinci spectacole cu o piesă clasică maghiară, „Nu pot trăi fără muzică” de Moritz Zsigmond și una modernă, „Licențiații” de Raffai Sarlota.

Spectacolele s-au bucurat de un deosebit succes în fața publicului arădan. Prima piesă, prezentată în ordine cronologică, „Licențiații” tratează problema izolată a unei categorii imorale a intelectualității de la secolul XIX. Drama primește actualitate în ceea ce în mod clar prezintă problematica sa. Tînărul inginer, nou numit în conducerea întreprinderii forestiere din localitatea respectivă observă abia peste ani că este înșelat de prietenii săi cei mai apropiați, intelectuali, satului respectiv care trag folosul de pe urma prieteniei legate cu el. Lăudat în jurul său de această clasă conștientă să plece. Adevărată lui forță și convingere partinică se manifestă în hotărîrea lui de a rămîne totuși și fiind convins de sprijinul locuitorilor din sat să înfrunte înoralitățile faștilor săi prieteni.

Trecînd peste emoția primelor confruntări cu un public străin, actual și dolie se dezvoltă cu o puternică elocvență artistică. Aici în acest act se manifestă competența regizorului Maté Lajos și a colectivului teatral. Alături de interpretarea plină de vervă a lui Szoboszlay Sándor, laureat al premiului Imre de la interpretarea sa deosebită în rolul lui Miklos Tolnay, Zsuzsa Kalmár, Valt Korompay, Béla Cselelényi, Eva Szentirmay, Lajos Kovács și alții.

A. ZNOROVSKY

INCHISURILE
NICUSOR ARDELEAN. Va sta-tu-m sincer să nu mai scrieți versuri. Mai bine citiți-le. Cu luciditate ascultați-vă și dv. ce „compuneri”: eu sînt copilăș / slăbuț și mititel / Aș vrea să fiu prea fericit / și nu știu în ce fel / E destul și atît deși am mai puțină cită!

IOSIF BĂDESCU — Se pare că dv. ați mai figurat nu odată între răspunsurile noastre. De data aceasta surpriza e autentică, dar nu-măi cu o singură poezie: „Concept plitonic”. Păcat însă că tematica ei nu corespunde pe deplin zărilor noastre. Încercați și cu altele.

PETRU MURARIU — Versurile dv. nu sînt nici pe departe „în genul preferat al poeziei contemporane” — cum singur vi le apreciați. Sînt mai degrabă într-un gen nonpoetic. Intențiile sînt bune, dar reușita nu. Idilismul, dulceața, dimnitivele, atmodera, într-un cuvînt toate pledează pentru a vă pune înșivă condiții în expectativă, lată „sînta familie” în viața dv. „Tala vine de la lucr / În căminul scump și drag / Cu un zîmbet dulce mama / Il întîmpină în prag / ș.a.m.d.

M. BARBU — Continuați. Sînteți pe un drum bun. Prospetive aveți, (deși înegal) limbaj poetic posedată, (deși negeneralizat și destul de adîncit) rămîne să vă puneți serios pe muncă. Să vă diversificați tematic și să vă propuneți de la bun început cote foarte înalte. După un timp mai putem sta de vorbă.

C. I.

DOUĂ SCHIȚE DE GRIGORE BEURAN

Celebritatea și pletosii

Și totuși, credem că proverbul: „Părul lung și mintea scurtă” e anacronic. Precizez de la bun început că femeile sînt scoase din cauză. Deci, revenind la părul lung, mă refer la „pletosii”, o specie de „bărbați” apărută recent (în evoluția omului un an, doi, cinci, e o perioadă care-l face să spună extrem de recentă). Evoluția sau involuția „pletosilor” ca specie e o problemă ce ține de biologie și totuși, dacă mă ocup de el, e din alt motiv. Tînărul meu amic S., student la un institut de arte, din care ășnește talentul ca într-o fîntînă arteziană, de un, an-doi deve-

nise pletos și-și virise părinții și profesorii în groază. Se ținea numai de prostii, iar talentul se irstea. Am stat de multe ori de vorbă cu el, nu impresionat de plete, ci fiindcă-mi plăcea băieții inteligenți, iar în fața talentelor lui, descopăr ca în fața divinităților. Am căutat să-l fac să înțeleagă că talentul n-are nimic cu pletele, cu bărbile... Că, vai, o serie de tineri impostori, din basca pletelor, fac pe artiști. Discuțiile pe această temă, cu argumente pro și contra de o parte și de alta, păreau timp pierdut. Și de ce n-aș recunoaște, timpul a fost pierdut și poate

Generosul

Îmi plac generoșii. Doamne ține-i în toate posturile de unde pot face pe generoșii din punța statului.

Nu, n-am să scriu despre vreun hot, escroc! Scriu despre un generos.

Așteptam în anticamera unușor contabil pătît de o contabilă... Citea, ca de obicei. Sportul și nu putea fi deranjat. Mie-mi place să respect munca intelectuală și n-am încercat să-l deranjez spunîndu-i puznicile sale că-s de la ziar. Am aslistat, astfel, la o discuție,

apucat de muncă. Și dacă e ceva cu talentul meu, o să ajung un nume, poate o să-mi las și plete și barbă.

— Crezi că o să fie nevoie?
— Nu! Sînt sigur. Celebritatea nu ține nici de barbă, nici de plete, ci de talentul îmbinat cu muncă. Cînd treceti pe la atelierul meu?

Nu l-am promis cînd am să trec pe la atelierul său. Reflectam la altceva. Mi-am zis: și totuși, la tinerii pletosi mintea ține de păr, de aceea a spus tînărul meu amic, explicîndu-mi de ce s-a tuns: mi-a venit mintea la cap.

N-am mai auzit nimic. În clipa aceea a intrat un funcționar.

— Unde-i mașina portativă de scris?
— E împrumutată lui X...
— Cum, împrumutată?
— „Șeful a aprobat, și iar s-a făcut niștie.”

A intrat apoi un ceățean, un prieten al unei serioase persoane la care așteptam să intru. Din vorbele rostite de el am înțeles că aveam nevoie de mașina instalată să-l repedă un deva. Șoferul, prezent

Din „experiment” — o activitate permanentă

Se discută tot mai mult în ultima vreme despre cuprinderea în sfera influență a caselor de cultură arădenești și chiar a unor cămine culturale cu o bază materială avansată, a activității de club. Experimentul — făcut de unele case de cultură din țară — a fost popularizat și a găsit ecou mai cu seamă la ășezămîntele de cultură cu o activitate îndelungată.

Recent — în cadrul unui schimb de experiență cu metodiștii și directorii caselor de cultură din județ, avînd ca temă „Cum satisfac casa de cultură cerințele culturale-artistice și exigențele mereu crescînde ale localnicilor” — s-a dețat, ca o nouă formă, activitatea de club a casei de cultură din orașul Ineu. Oamenii cu o experiență bogată în domeniul muncii culturale-educative și artistice de masă — Pavel Fluerger (director) și Marin Opric (metodist) — după îndelungate tatonări (s-a stat de vorbă cu publicul, a fost întocmit și s-a difuzat localnicilor un chestionar de opinie în legătură cu preocupările și preferințele culturale-artistice ale fiecărui cetățean), au trecut la „proba practică”. Începuturile au fost încurajatoare. Ca la orice nouă temă oamenii au venit mai înțit din curiozitate. Apoi din pasiune. Despre ce este vorba?

Casa de cultură din Ineu șgăsură, e drept, de un local n-ă dem. Într-una din încăperile de la parter, pe lângă mesele de șah, jocurile de rym și televizorul, ingeniologii organizatori au mai adăugat sus

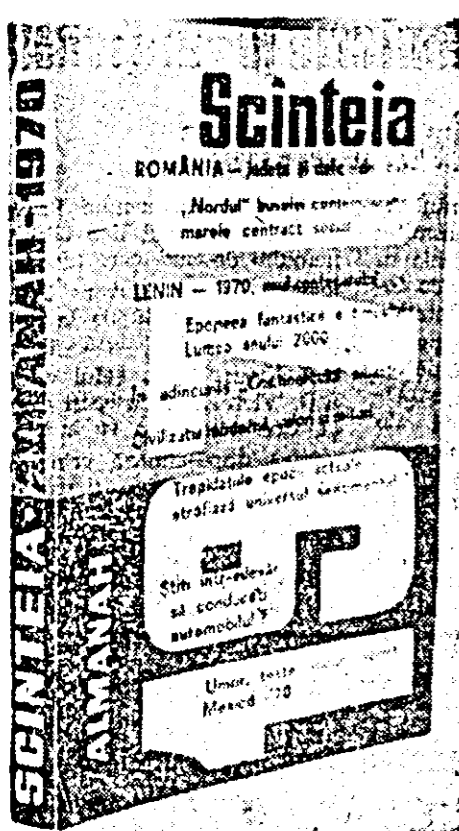
un pik-up stereofonic, o discotecă, întreaga colecție de ziare și reviste, iar cercul de arte plastice a ornamentat sala cu cîteva din pinzele creațiilor mai reprezentative. Afliuența de public la condițiile noi create au impus stabilirea unui orar zilnic de activitate, iar din inițiativa organizației locale U.T.C. s-au stabilit zile în care activitatea de club aparține tîneretului.

Audițiile de pe disc din muzica lui Verdi au prilejuit profesorului de muzică Antoniu Heșig o sumară și documentată incursiune în creația genialului compozitor.

Tot pik-up-ul este mijlocul prin care, la o anumită oră din program, i se oferă tîneretului posibilitatea de a dansa. Casa de cultură are în inventarul său — și inventarul credem că ar trebui sporit — discursurile ultimele noutăți în materie de muzică ușoară. Dar poate că nu toți cei aflați în club vor să danseze. Ei pot răsfoli revistele ce le stau la îndemînă, pot întreține o discuție, se pot angaja la o partidă de șah, sau pot bea o cafea. Clubul este dotat cu toate cele necesare omului dornic să se recreeze activ. Un lucru șesiential cu care activitatea de club a debutat — și asupra căreia conțucerea casei de cultură trebuie să egheze cu exigență — este atmosfera intimă, degajată și lejeră ce domnește aici. Vizitatorului de cnumită etică, estetică și tînută morală — sub nici un motiv să nu-l la locul individual vulgar și arrogant, pus pe șicane și șelfemea. Cazurile, chiar și singulare, trebuie combătute.

T. UUIU

În chioșcuri și în librării ALMANAHUL ȘCINTEIA



1970

O enciclopedie în plină actualitate, care nu trebuie să

lipsească din biblioteca dumneavoastră

Anul 1970 bate la ușă

(Urmare din pag. 1-a)

alimentară și a lucrărilor cu caracter edilitar-gospodăresc.

Urmează a fi date în funcțiune șir de obiective ca dezvoltarea rețelei filaturii și țesătoriei la fabrica „Teba” dezvoltarea secției catifele la uzinele „30 Decembrie” dezvoltarea și sistematizarea secției de matrișerie la „Arădeanca”, Fabrica de produse lactate Arad, Liceul economic Arad, planul pentru panouri mari fabricate, un număr de 700 apartamente cu confort diferențiat la fondurile statului și 650 apartamente pentru vânzare la populație și altele.

Pentru a fi respectate termenele de punere în funcțiune planificate, lucrările trebuie să aibă asigurată încă din acest an documentația de execuție care să fie studiată, însoțită și contractate cu organizațiile de construcții-montaj.

La începutul lunii decembrie 1969, din volumul de investiții prevăzut a se executa în anul 1970 erau asigurate documentațiile de execuție pentru aproape 78 la sută la nivelul beneficiarilor de construcții însă din lucrările de construcții-montaj erau contractate cu antreprenorii numai 45 la sută, procent cu totul nesatisfăcător.

După cum se vede, pe lângă faptul că beneficiarii mai au de asigurat o serie întreagă de lucrări de documentație, este un serios de-

calaj între documentația existentă la beneficiar și cea depusă la constructor pe baza căreia acesta își întocmește proiectul de plan pentru aprovizionarea cu materiale, utilitaje și recrutarea forței de muncă.

Dacă pentru blocurile de locuințe și o parte din lucrările social-culturale și edilitare din planul Consiliului popular județean s-au luat măsuri ca documentația să fie depusă atât la constructor cât și la Banca de Investiții pentru însușirea la preț ferm, imediat ce se primește de la proiectant, la unele lucrări ale beneficiarilor din sectorul republican, documentația nu este încă terminată nici în faza de studiu tehnico-economic.

Cum se va putea începe și respecta termenul de punere în funcțiune la Fabrica de produse lactate, lucrare cu un volum de peste 30 milioane lei, când până în prezent nici S.T.E. nu este elaborat și aprobat, iar proiectele de execuție sînt contractate a se preda de către Institutul de proiectări pentru industria alimentară succesiv până la 30 august 1970? Dealtfel, la această lucrare din anul 1965 și până în prezent s-au mai întocmit încă patru S.T.E. plătind pentru proiectarea lor 204 mil lei.

Documentație neasigurată prezintă și lucrările: Fabrica de feronerie Arad, Fabrica „Refacerea” — lucrări de igienizare — la Grupul Uzinelor de vagoane — pavilion tehnic, UTA — dezvoltarea secției

Ritmul reparațiilor e inegal

(Urmare din pag. 1-a)

necesare. Dintre echipele care au înregistrat rezultate bune în actualul sezon, amintim pe cele conduse de Alexandru Galea, Gheorghe Gurban tehnicieni, Ioan Bokoy, Oscar Hübner, Spiridon Rizea, Ioan Bolovan, mecanici agricoli.

Faptul că la I.M.A. Sintana reparațiile se află într-un stadiu avansat, constituie o garanție că acțiunea va fi terminată înainte de 10 februarie, data inițială.

Dacă în întreprinderile amintite ritmul lucrărilor de reparații se desfășoară în mod satisfăcător, cu totul alta este situația la I.M.A. Șicula și Pecica. La întreprinderea de mecanizarea agriculturii din Șicula, de exemplu, din totalul tractoarelor și mașinilor destinate a fi puse la punct au fost reparate doar 10 la sută. În situație similară se prezintă lucrurile și la întreprinderea de mecanizarea agriculturii din Pecica. Care să fie cauza? Este adevărat că la ora actuală lipsesc peste o sută de repere solicitate și nec-

sare reparațiilor. Dar, tot atât de adevărat însă este și faptul că în întreprinderile respective n-a existat o preocupare suficientă pentru organizarea judicioasă a muncii de reparații și pentru folosirea mai eficientă a posibilităților existente din atelierele mecanice privind reconstrucționarea unor piese și repere.

Perioada care ne mai desparte de data când întregul utilaj necesar campaniei agricole de primăvară trebuie să fie pus în perfectă stare de funcționare impune a fi folosită din plin pentru recuperarea rămănelor în urmă la acest capitol. Trebuie combătute orice tendințe de a justifica prin „cauze obiective” neajunsurile care se datoresc, în principal curenților în organizarea procesului de muncă, ca și deficiențele de ordin gospodăresc. Acum când condițiile climatice nu permit desfășurarea unor lucrări în câmp, forța de muncă existentă în întreprinderi poate fi utilizată cu maximum de randament în ateliere în vederea încheierii acțiunii de reparat a utilajelor.

de finisaj, „11 Iunie” Iratoș — lucrări de dezvoltare — și altele.

La unele lucrări, ca, de exemplu: „Dezvoltarea secției de catifele a UTA”, nu este încă stabilit prin plan constructorul care va executa lucrarea, iar pentru lucrările din industria alimentară și ușoară al cărui executant va fi Șantierul 6 construcții Arad din cadrul întreprinderii 13 construcții-montaj Timișoara se pune problema modulului de cuprindere a sarcinilor repartizate acestei unități. Întreprinderea 13 construcții-montaj Timișoara va trebui să ia măsuri urgente de dezvoltarea bazei materiale a șantierului, ținând seama că planul acestuia, realizat cu greu în anul 1969, va crește de aproape 5 ori.

Si întreprinderea județeană de construcții-montaj va avea o situație destul de grea în ceea ce privește realizarea planului în 1970. Față de 1968, când era grup de șantier, în 1969, ca întreprindere de construcții de sine stătătoare nu prezintă decât o creștere minimă de plan, deși a fost dotată în acest an cu utilitaje și mecanisme în valoare de peste 9 milioane lei. Practic, utilitajele primite nu au reușit să ducă la creșterea corespunzătoare a volumului de producție. Se pune atunci întrebarea, va reuși întreprinderea de construcții-montaj a județului Arad să-și respecte sarcinile contractuale și să-și realizeze volumul de plan pe 1970? Pentru aceasta se cer eforturi deosebite din partea colectivului întreprinderii, ajutor din partea comitetului executiv al Consiliului popular județean Arad și un sprijin mai concret și din partea beneficiarilor de investiții. Comitetul de direcție al întreprinderii este optimist în privința realizării sarcinilor și este bine să fie așa. Dar fără o pregătire tehnică a execuției, organizare corespunzătoare a șantierelor și crearea unei baze materiale necesare pentru un plan sporit, cu greu se va putea trece de la vorbe la fapte. Dealtfel, întreprinderea este deficiente în ceea ce privește executarea propriilor lucrări de investiții și realizarea de spații de cazare pentru muncitorii din fondurile de organizare șantier.

Probleme deosebite se vor pune și în fața constructorilor de la Șantierul 5 ICIM Brașov, care au de executat un volum sporit de construcții pentru a realiza punerea în funcțiune a dezvoltării și sistematizării Uzinelor de vagoane și a Uzinelor de strunguri.

Tot în vederea asigurării condițiilor de realizare a planului de investiții trebuiau analizate și corelate până la 15 septembrie 1969 termenele de livrare a utilajelor din țară și din import cu termenele de punere în funcțiune, prevăzute în planul pe 1970.

Din analiza făcută la începutul acestui luni, rezultă că din valoarea utilajelor tehnologice prevăzute în planul pe 1970, au fost asigurate cu reparații numai 67 la sută și au fost contractate cu furnizorii 60 la sută din volumul acestora.

Situații necorespunzătoare privind contractarea utilajelor prezintă Uzina de strunguri, Combinatul de exploatarea și industrializarea lemnului, Fabrica de produse lactate, fabrica „Refacerea”, unitatea de mase plastice „Arădeanca” și altele.

Este necesar ca atât întreprinderile beneficiare cât și combinațele să depună mai multă străduință pentru contractarea întregului volum de utilitaje tehnologice necesare punerii în funcțiune la termen a lucrărilor, pentru a nu ajunge în situația de a termina lucrările de construcții-montaj și să lipească utilitajele tehnologice, așa cum s-a întâmplat la secția de lichior a întreprinderii „7 Noiembrie” Arad, ce nu poate fi dată în funcțiune din lipsa buzelor.

Cu toate rezultatele bune înregistrate în pregătirea planului de investiții pe anul 1970, după cum s-a arătat, sînt încă multe de făcut pentru a porni de la început anulul cu forțe sporite la execuție, în vederea desfășurării unei activități ritmice și respectarea termenelor de punere în funcțiune. Considerăm că experiența anului 1969, faptul că cifrele de plan pe 1970 au fost cunoscute din timp, precum și dorința beneficiarilor și constructorilor de a lucra mai bine în 1970, vor conduce la realizarea în condiții mai bune a planului de investiții pe 1970.

CONCERTE

Astăzi, 14 decembrie 1969, orele 11, va avea loc în sala Palatului cultural un concert simfonic prezentat de orchestra simfonică a Filarmonicii de stat Arad. Dirijor: Nicolae Brânzeu Solistă: violonista Johanna Martzy — Elveția. În program: M. Chiriac Sultă a II-a din baletul „Iancu Jianu”; R. Strauss: Poemul simfonic „Don Juan”; A. Dvorak: Concertul pentru vioară și orchestră. Același program se repetă și în orașul Lipova, astăzi, 14 decembrie 1969, orele 17.30.

cinematografe

MUREȘUL „Femeia îndărătnică” Orele 10, 12.30, 15.30, 18, 20.15
STUDIO „Mina cu briliante” Orele: 11, 15, 17, 19, 21.
VICTORIA „Omul orgoliului, vendeta”
TINERETULUI „Dintele de aur” Orele: 11, 16, 18, 20.
PROGRESUL „Omul momentului” Orele: 17, 19
SOLIDARITATEA „Micul fugăruș” Orele 17, 19
MICĂLACA „Tarzan, omul junglei” Orele 19
GRADISTE „Soarele vagoanelor” Orele 17
PECICA „Pensiune pentru holtei”
CHIȘINEU CRIS „Armata cadoberurilor din nou în luptă”
INEU „Lovitura puternică”
SINTANA „Noaptea generalilor”
RADNA „Noaptea e făcută pentru a visa”
NĂDLAC „Un glonte pentru general”
SEBIS „Evdochia”
BETENI „Printul negru”
CURTICI „În umbra colturii”
PINCOTA „Angelica și sultanul”
VINGA „Pipele”
LIPOVA „Asasinatul s-a comis luni”

televiziune

Duminică, 14 decembrie
8.45 Deschiderea emisiunii. Matineu duminical pentru copii și tineretul școlar.
10.15 Ora satului.
11.05 Concert simfonic — în program: Simfonia a V-a în mi minor de Cealkovski.
12.00 De strajă patriei.
12.30 Miră de reglaj.
12.35 Emisiunea în limba maghiară.
13.35 Închiderea emisiunii de dimineață.
16.30 Deschiderea emisiunii de după-amiază. Realitate ilustrată.
19.00 Telegazeta de seară.
19.20 Noutăți cinematografice.
19.45 Desene animate.
20.00 Hora Staccato (Interviu-studiu).
20.30 Film artilistic: „Anna Karenina” (partea a II-a).
21.35 Festivalul național de teatru — faza finală.
21.45 Calendar muzical.
22.15 Telegazeta de noapte.
22.30 Telesport.
22.50 Parada vedetelor — Cliff Richard.
23.10 Închiderea emisiunii.

Teatre

TEATRUL DE STAT
Astăzi, 14 decembrie, orele 15.30: „Dona Juana”. Iar la orele 19.30: „Viteazul”.

TEATRUL DE MARIONETE
Astăzi, 14 decembrie 1969, orele 10.30 spectacolul: „Băiatul și piticul știe tot” de Ana Predescu Utto.

Restaurantul „Astoria” anunță

onorata clientelă că a pus în vânzare biletele pentru revelion. (747)

Întreprinderea transporturi Arad

Calea Victoriei nr. 37
angajează
ȘOFERI pentru taximetre. (746)

Combinatul textil Arad

Unitatea nr. 3. „TRICOUL ROȘU”
Arad, str. Penes Curcanul 7
angajează
MAGAZINERI, ȘEF DEPOZIT.
Informații suplimentare la compartimentul personal al unității. (745)

Întreprinderea județeană edilitară Arad

Anunță consumatorii de căldură din cartierul Războieni că, în ziua de luni, 15 decembrie 1969, căldura și apa caldă vor fi oprite între orele 7—17 din cauza lucrărilor de reparații la Uzina electrică Arad. (748)

Întreprinderea minieră Barza din orașul Brad

Județul Hunedoara
angajează de urgență muncitori calificați și necalificați în subteran
CONDIȚII DE SALARIZARE DIN REȚEAUA MINIERĂ
— minier 6 subteran cu salariul de lei 72/post
— minier 5 subteran cu salariul de lei 62/post
— minier 4 subteran cu salariul de lei 53/post
— minier 3 subteran cu salariul de lei 47/post
— muncitori necalificați în subteran de la lei 36—10/post.
Se asigură cazarea în blocuri și masă la cantină, contra cost.
9 lei pentru două mese — prinz și cină
Cererile pentru angajare se pot adresa direct serviciului personal al întreprinderii. (729)

Secția de cariere și balastiere Arad

B-dul Karl Marx, nr. 52, telefon 20-70 și C.F.R. 374
anunță
În ziua de 19 Ianuarie 1970, ora 8 dimineață se va organiza, la sediul secției, UN CONCURS PENTRU OCUPAREA POSTURILOR DE MAȘTRI MECANICI PENTRU UTILITAJE DE CONSTRUCȚII.
CONDIȚII DE ADMITERE, cele prevăzute în H.C.M. 1061/1950.
Cererile la concursul de admitere se pot depune la biroul personal al secției până la 15 Ianuarie 1970. (741)

Combinatul de exploatarea și industrializarea lemnului

Arad, Calea Aurel Vlaicu 14, telefon 30-53
In ziua de 29 decembrie 1969 la sediul C.E.I.L. Arad, fabrica de mobile, va avea loc un concurs pentru ocuparea a 12 posturi de maștri.
Doritorii se pot adresa și depune actele la serviciul plan-salarizare, până în ziua de 27 decembrie 1969. (743)

Cu 25 de zile mai devreme

(Urmare din pag. 1-a)

de curenți purtători în localitățile Sebis, Ineu, Pecica și Zădăreni, transformarea centralelor telefonice manuale din localitățile Vinga, Curtici și Pecica în semi-automate. O asemenea lucrare este în curs de execuție și la centrala telefonică a orașului Nădlac. Pentru anul viitor, așa cum ne-a informat tovarășul ing. Mjricea Luca, directorul Direcției jude-

tene de poștă și telecomunicații, sînt planificate lucrări cu un volum mare ca: extinderea a 2000 linii la centrala telefonică automată Arad, construcția noului edificiu de poștă și telecomunicații de pe B-dul Republicii, terminarea lucrărilor de cablare interurbană Timișoara—Arad, care va da posibilitatea racordării detulului la rețeaua automată interurbană.

- VIND blana persiană originală, în perfectă stare. Telefon 36—78. (1184)
- DE VÂNZARE casă situată în centru, ocupabilă. Informații str. Păgăraș 1, Jacsity. (1188)
- VIND apartament, 2 camere, ocupabil imediat, singur în curte, str. Incident 8. (1191)
- VIND garaj auto. Informații la Laurențiu, str. Dimitrov 86. (1190)
- VIND casă ocupabilă, str. Radu la Afumați 37. (1165)
- SCHIMB locuință, 2 camere, dependențe, grădina, curte, cociină, (1192)

- PIERDUT legitimație de fabrică „30 Decembrie”, pe numele Heredea Eva. Declar nulă. (1189)
- PIERDUT carnet G. F. R. 0022627/180366 pe numele Mitrea Dorel. Declar nul. (1194)
- PIERDUT legitimație de fabrică „30 Decembrie”, pe numele Poreac Livia. Declar nulă. (1195)
- GASIT o sacoșă cu mănuiși. Se poate ridica din str. Eminescu 30, Ratiu. (1193)
- ASISTENT universitar meditează în vacanță, chimie, fizică, pentru admitere. Informații: telefon 14-80, orele 17—21. (1181)

- MICA PUBLICITATE
contra apartament bloc 3 camere, str. Vasile Ureche 43. (1186)
- SCHIMB locuință, 3 camere, dependențe, cu 2 locuințe de una și două camere cu dependențe. Kogălniceanu 49, ap. 2, orele 19—21. (1187)
- SCHIMB locuință bloc. Pitești. Încălzire centrală, cu similar Arad. (1185)
- PIERDUT legitimație de fabrică „30 Decembrie”, pe numele Kiss Maria. Declar nulă. (1185)
- PIERDUT legitimație de fabrică „Tricoul roșu”. Declar nulă. Tira Maria. (1192)

T. A. P. L. Arad

vă invită să petreceți revelionul 1970 în unitățile Mureș, Zărand, Ciocirlia și Pensiune
Se vor servi meniuri bogate, la următoarele prețuri:
— Restaurantul Mureș 120 lei
— „ Zărand 120 „
— „ Ciocirlia 85 „
— „ Pensiune 70 „
Unitățile vor fi pregătite festive, asigurând cadrul și condițiile optime pentru petrecere.
Rezervarea locurilor la mese și plata anticipată a meniurilor se face direct la șefii acestor unități, până la data de 25 decembrie a.c. (744)

Vizita delegației militare române în U.R.S.S.

LENINGRAD 13 (Agerpres). — Membrii delegației militare române, condusă de ministrul forțelor armate ale Republicii Socialiste România, general-colonel Ion Ioniță, care la invitația ministrului apărării, mareșalului Uniunii Sovietice A.A. Grečko, se află într-o vizită oficială de prietenie în U.R.S.S., au fost simboți oaspeții Academiei maritime militare din orașul-rou Leningrad. Delegația a fost însoțită de general-colonel I.E. Savrov, comandantul regiunii militare Leningrad, amiralul I.I. Baikov, comandantul bazei maritime militare Leningrad, de generali, amiral și ofițeri superiori sovietici.

Succesul actorilor români în R.S. Cehoslovacă

PRAGA 13 — Corespondentul Agerpres, E. Ionescu, transmite: Teatrul național „Ion Luca Caragiale” din București și-a încheiat simbul turneului în R.S. Cehoslovacă. După două zile, actorii români au prezentat, la Bratislava și Praga, cinci spectacole cu piesele „Coana Chiriță”, „Cine ești tu?” și „Becket”.

Simbătă după-amiază, pe scena Teatrului Național din Praga colectivul Naționalului bucureștean a jucat piesa „Becket” de Anouilh. Sala a fost arhiplină. A participat ministrul culturii al R.S. Cehoslovacă.

Rezoluții adoptate de Adunarea Generală a ONU

NEW YORK 13 (Agerpres). — Adunarea Generală a ONU a adoptat cu 76 de voturi pentru, 21 de abțineri și 5 voturi contra o rezoluție prin care recomandă agențiilor și instituțiilor specializate ale ONU să acorde „tot sprijinul posibil populațiilor care luptă pentru eliberarea de sub jugul colonial”. Rezoluția cere în mod expres agențiilor internaționale ale ONU și în special Băncii Mondiale și Fondului Monetar Internațional, ca în cooperare cu Organizația Națională de Eliberare și cu mișcările naționale de eliberare, să inițieze programe concrete pentru ajutorarea „popoarelor oprimare din Rhodesia, Namibia și teritoriile de sub dominația portugheză”. Banca Mondială și Fondul Monetar Internațional sînt solicitate, totodată, să întreprindă toate acțiunile necesare pentru a nu acorda nici un fel de ajutor economic, financiar, tehnic sau de altă natură guvernelor Portugaliei și Africii de sud, alt timp cit acestes nu renunță la promovarea politicii de discriminare rasială și dominație colonială”. În același sens, rezoluția recomandă Organizației Internaționale de Aviație Civilă, Uniunii Internaționale de Telecomunicații, Uniunii Poștale Universale, Organizației Consultative Maritime Interguvernamentale și altor instituții specializate ale ONU ca să înceteze orice colaborare „cu guvernele Africii de sud și Portugaliei, precum și cu regimul rasist minoritar ilegal din Rhodesia de sud”.

NEW YORK 13 (Agerpres). — Adunarea Generală a ONU a adoptat vineri o rezoluție prin care declară practica detunerării de avioane drept un pericol la adresa securității zborurilor aeriene civile și cere tuturor țărilor membre ale ONU să ia măsurile corespunzătoare împotriva unor astfel de acte. Documentul exprimă sprijinul Adunării Generale față de eforturile Organizației Internaționale de Aviație Civilă pentru curmarea practicii de detunare a avioanelor și invită statele membre ale ONU să ratifice sau să aprobe Convenția de la Tokio privind ilegalitățile comise la bordul avioanelor aflate în zbor.

NEW YORK 13 (Agerpres). — Comitetul pentru teritoriile sub tutelă și neautonome al Adunării Generale a ONU a adoptat vineri cu 68 de voturi pentru, 22 de abțineri și un vot contra o rezoluție prin care declară că prezența bazelor militare de pe micile insule aflate sub stăpînire colonială sau sub mandat „contravine Cartei ONU” și rezoluțiilor ONU privind decolonizarea. Rezoluția se referă înosebi la bazele americane de pe insulele din Oceanul Pacific, încredințate prin mandat Statelor Unite după cel de-al doilea război mondial, precum și la instalațiile militare britanice pe posesiunile sale coloniale sau semicoloniale din Marea Caraibilor.

Acord economic de durată între Italia și Uniunea Sovietică

ROMA 13 (Agerpres). — Italia și Uniunea Sovietică au încheiat un acord pe o durată de 20 de ani, potrivit căruia Uniunea Sovietică va livra Italiei peste 100 de miliarde de metri cubi de gaze naturale, primind în schimb conducte și diferite utilaje pentru industria gazelor, anunță agenția TASS.

Încheierea sesiunii Adunării de Stat a R.P. Ungare

BUDAPESTA, 13 — Corespondentul Agerpres, Al. Pintea, transmite: Vineri s-au încheiat lucrările sesiunii Adunării de Stat a R.P. Ungare, care a adoptat bugetul de stat pe anul 1970 și legea privind reglementarea mărcii de fabrică.

După cum s-a subliniat în raportul prezentat adunării de Valyi Peter, ministrul finanțelor, noul buget va sluji dezvoltării în continuare a economiei naționale și ridicării nivelului de trai. Din cele 170 de miliarde de forint, la cit se ridică cheltuielile bugetare ale anului viitor, 79 de miliarde vor fi alocate investițiilor.

FRANȚA: Conferința națională pentru Vietnam

PARIS 13 — Corespondentul Agerpres, Al. Gheorghiu, transmite: Simbătă dimineața, s-a deschis în suburbia pariziană Ivry conferința națională pentru Vietnam, convocată de peste 120 de personalități și de 33 organizații naționale din Franța, pentru a exprima sprijinul francezilor față de lupta poporului vietnamez și pentru a hotărî totodată acțiunile necesare. La conferință participă reprezentanți ai opiniei publice din toate departamentele Franței. La conferință urmează să ia cuvîntul Nguyen Thi Binh, ministrul de externe al Guvernului Revoluționar Provisoriu al Republicii Vietnamului de Sud, care conduce delegația acestui guvern la conferința cvadrpartită de la Paris în problema vietnameză și ministrul Xuan Thuy, șeful delegației R.D. Vietnam la aceeași conferință. Conferința se va încheia dimineață după-amiază prin adoptarea unor hotărîri concrete care vor da noi dimensiuni luptei: duse de opinia publică din Franța împotriva agresiunii americane din Vietnam.

Acțiuni ale forțelor patriotice din Vietnamul de sud

SAIGON 13 (Agerpres). — În ultimele 24 de ore, acțiunile forțelor patriotice din Vietnamul de sud s-au concentrat în zona bazei de la Da Nang și în delta Mekongului. Potrivit relatărilor corespondentului agenției Associated Press, opt baze ale trupelor americane și saigoneze au fost atacate în cursul nopții de vineri spre simbătă de detașamente ale forțelor militare ale Guvernului Revoluționar Provisoriu al Republicii Vietnamului de Sud.

Dezbateri privind anularea așa-zisei „Rezoluții Tonkin”

WASHINGTON 13 (Agerpres). — Congresul american a început dezbaterile privind anularea așa-zisei „Rezoluții Tonkin”, adoptată în 1964, în baza căreia fosta administrație americană a trecut la escaladarea războiului din Vietnam. John Moss, membru al Camerei Reprezentanților, unul din promotorii anulării acestei rezoluții, a declarat că realitatea impune ca Statele Unite să nu mai poartă fi angajate în acțiuni militare fără aprobarea expresă a Congresului.

ITALIA: Escalada grevistă continuă

Din Venetia gondolierilor, din marile orașe ale nordului industrial pînă în sud, în Mezzogiorno marea mișcare revendicativă a oamenilor muncii italieni, declanșată încă de la sfîrșitul sezonului estival, nu a scăzut din intensitate, mîrind noi momente „într-o luptă dură și implacabilă” între patronat și frontul muncii, cum se exprima cotidianul milanese „Giorno”. Una dintre caracteristicile acestei mișcări revendicative este faptul că ea a cuprins sectoare largi de activitate: industria chimică și farmaceutică și cea constructoare de mașini, rețeaua transporturilor, învățămîntul, comerțul, mica industrie meșteșugărească și chiar sectoare ale administrației de stat.

Greva generală din 19 noiembrie, care a mobilizat în aproape 20 milioane de oameni al muncii — un adevărat referendum al salariaților (Unita) — n-a fost nicidecum un fenomen izolat. Ea a fost pregătită de o „escaladă” permanentă a mișcărilor greviste desfășurate încă de la începutul anului. Înceerindu-se să se cuprindă în cifre statistice fenomenul mișcărilor revendicative, presa italiană arată că, numai în primele 8 luni ale anului, grevele au totalizat 93 milioane zile muncă, cifră record, neatinșă în Italia postbelică. Momentul „19 noiembrie” a însemnat totodată și armonizarea eforturilor celor trei mari centrale sindicale: Confederația generală a muncitorilor italieni (C.G.I.L.), Confederația italiană a sindicatelor muncitorilor catolici și Uniunea italiană a muncii (social-democrată). „Greva s-a desfășurat în unitatea completă a muncitorilor, și a conducătorilor sindicatelor lor”, a declarat Massimo Rocchi, responsabilul cu serviciile de presă al Centralei sindicale catolice. La rîndul său, Luciano Lama, secretarul C.G.I.L., subliniază că mișcarea revendicativă „cunoaște o perioadă specifică”, deoarece cererile de creștere a salariului și reducerea săptămîinii de muncă au fost întregite de revendicări privind extinderea drepturilor muncitorilor: ștergerea de reuniuni în întreprinderi, participarea la adoptarea hotărîrilor care privesc nemulțumirile salariale etc. Alfel spus, muncitorii și funcționarii italieni sînt hotărîți să joace un rol mai mare în întreprinderile unde lucrează și, în consecință, în societatea italiană de azi. Revendicările lor de ordin economic au deci importanță semnificativă politică, care s-au reafirmat cu mai multă vigoare în aceste ultime zile, cînd acțiunile greviste au antrenat peste un milion de salariați.

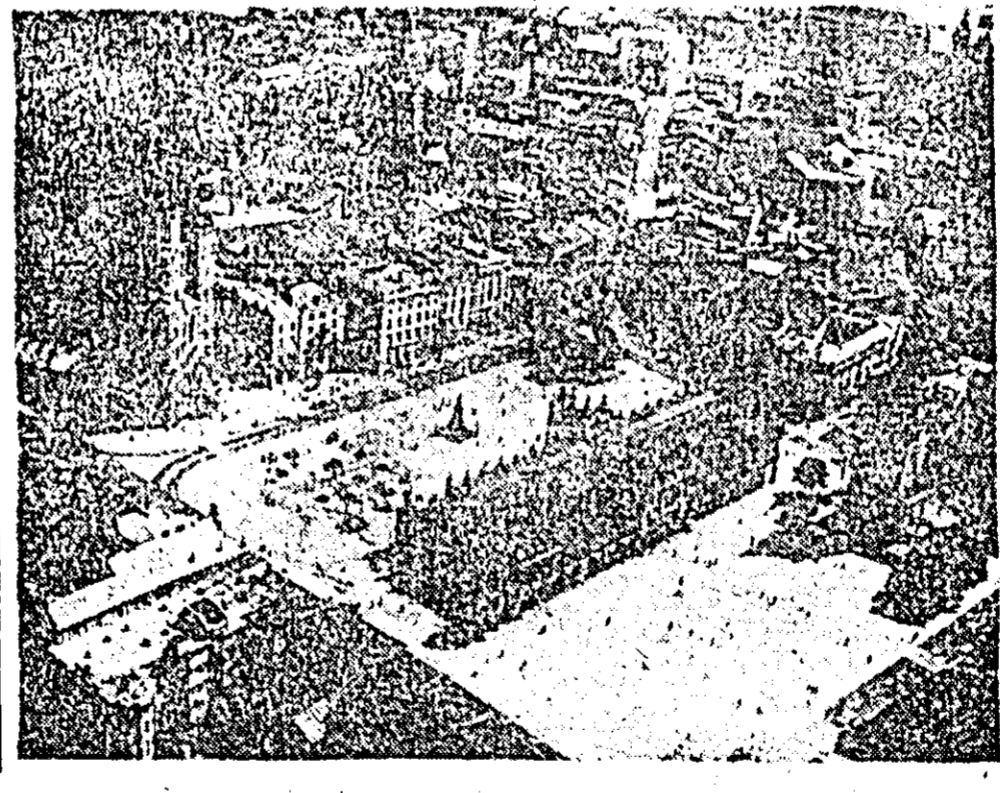
(THE TIMES)

- BUDAPESTA. — Trutul de petrol și gaze din R. P. Ungară și reprezentanți ai cercurilor economice din Irak au semnat un acord cu privire la participarea unor specialiști maghiari la activitatea industriei petroliere irakiene. Potrivit acordului, relatează agenția M.T.I., în prima etapă specialiștii maghiari vor participa la forarea a patru sonde în Irak.
- NEW YORK. — Reprezentanții la O.N.U. ai celor patru mari puteri au ținut vineri la reședința ambasadorului Marii Britanii, lordul Caradon, o nouă reuniune consacrată examinării căilor unei soluționări pașnice a conflictului din Orientul Apropiat. S-a stabilit ca viitoarea reuniune să aibă loc joi la reședința ambasadorului S.U.A., Charles Yost.
- NEW YORK. — În timpul manevrelor militare ale forțelor navale ale S.U.A. din Oceanul Pacific, contratorpilorul Parsons s-a ciocnit la 193 de kilometri nord-est de San Diego (California), cu o navă filipineză de pescuit care s-a scufundat. Cei 18 membri ai echipajului pescadorului au fost internați într-un spital militar de pe coasta vestică a S.U.A. Autoritățile militare nu au permis reprezentanților presei să ia contact cu naufragiații. Pagubele materiale se ridică la aproximativ un milion de dolari.
- KUALA LUMPUR. — Inundațiile continuă să facă ravagii în partea de vest a Malayziei. Pînă în prezent, 40 de persoane și-au pierdut viața și aproximativ 12 000 au rămas fără adăpost. Pagubele materiale sînt, de asemenea, considerabile. În cea mai mare măsură a fost afectat statul Johore, regiunea economică importantă prin plantațiile sale de arbori de cauciuc.

- SAO PAULO. — Un tribunal militar brazilian a ordonat „arestarea preventivă” a 18 persoane, între care cinci preoți romano-catolici, fiind acuzați de „colaborare” cu un conducător al unor grupe de guerilă, Carlos-Marighela, ucis de poliție la 4 noiembrie, într-o suburbie a orașului Sao Paulo.
- ANKARA. — Un grav accident de circulație s-a înregistrat în apropiere de localitatea Direcik, situată în sud-estul Turciei. Un autobuz în plină viteză s-a ciocnit cu un camion, 12 persoane și-au găsit moartea, iar alte 4 au fost grav rănite.
- OTTAWA. — În perioada aprilie—octombrie 1969 în pădurile canadiene au izbucnit 6 383 de incendii, a anunțat Ministerul Industriei, Forestiere și Pisciculturii. Incendiile au afectat peste 800 000 hectare de pădure.

TEL AVIV. — Un sondaj realizat recent de cotidianul „Israelian Davar”, arată că 91 la sută dintre persoanele chestionate au răspuns că „nu doresc nimic mai mult decît pacea”.

PALERMO. — Poliția siciliană a arestat pe conducătorul firmei de construcții din Palermo unde a avut loc zilele trecute un adevărat masacru. Împreună cu Girolamo Moncada au fost arestați și cei doi fii ai acestuia, Filippo și Angelo, sub acuzația de crimă. Poliția a interog, în legătură cu recentul incident, pe doi dintre conducătorii grupurilor mafioase — Domenico și Antonio Bo. Într-un comunicat al poliției se menționează că cel puțin două dintre victimele atacului de la sediul firmei de construcții conduse de Moncada erau figuri binecunoscute ale lumii interlope din Palermo.



NOTĂ EXTERNĂ

R. P. POLONA: Vedere aeriană a pieței Market din centrul Cracoviei.

Epidemie de gripă în unele localități iugoslave

BELGRAD 13 (Agerpres). — Ca urmare a epidemiei de gripă, în orașul iugoslav Bania Luka, bintuit la 27 octombrie de un cutremur dezastruos, a fost declarată starea de urgență, anunță agenția Taniug. Se crede că aproximativ jumătate din populația orașului suferă de gripă. Au fost interzise toate intrările publice, iar personalul medical a fost mobilizat pentru a acorda asistență populației. Deși nu în proporții la fel de

alarmante, știri despre epidemia de gripă șosec și din alte localități iugoslave. Ca măsură de precauție, în unele localități școlile au fost închise. În unele unități economice se înregistrează pierderi din cauza absențelor muncitorilor bolnavi. De exemplu, numai la Combinatul siderurgic Zenița din Bosnia și Herțegovina au fost semnalate 500 cazuri de gripă. În toată țara se desfășoară o largă campanie de vaccinare antigripală.

CANCELARUL VEST-GERMAN Willy Brandt, a luat cuvîntul în cadrul unei conferințe de presă și și-a precizat poziția față de unele probleme actuale de politică externă și internă.

Vorbînd despre relațiile RF a Germaniei cu RS Cehoslovacă, Brandt a declarat că este necesar să se ajungă cu această țară la acorduri care să pună un punct final trecutului”. În legătură cu aceasta, Brandt s-a referit și la acordul de la Munchen din 1938, declarînd că acesta „a fost nedrept, nul și neavenit”.

SUPRAVIEȚUIREA ÎN COSMOS ESTE ÎNCĂ O PROBLEMĂ

Ușurința cu care astronautii de pe „Apollo 12” s-au adaptat la condițiile de pe Lună va fi utilizată de N.A.S.A. pentru a respinge criticile potrivit cărora nu s-a acordat suficientă atenție stabilirii limitei de toleranță a omului în cadrul zborurilor spațiale de lungă durată. Conrad și Bean sînt supuși la o carantină mai puțin riguroasă decît cea pe care a trebuit să o suporte predecesorii lor de pe „Apollo 11” la întoarcerea pe Pămînt.

DIN PRESA STRĂINĂ

30 de zile, și a murit 12 ore mai tîrziu. Echipa de cercetători care răspunde de realizarea proiectului și-a exprimat părerea că vîrsta de imponderabilitate a constituit cauza fundamentală a înrătăcirii sănătății maimuței. Specialiștii de la N.A.S.A. nu au fost de acord. Directorul Programului de cercetări biospațiale susține că rezultatele zborului nu au fost încă deplin analizate și că, în consecință, este greu să se afirme că ceea ce i s-a întimplat maimuței ar putea să se întîmple și omului.

Înainte ca primul om să fi fost lansat pe o orbită în jurul Pămîntului se pronosticau schimbări dramatice în psihologie, din cauza stării de imponderabilitate, și faptul era considerat ca una din principalele rețineri față de realizarea unui astfel de proiect. Totuși, confirmarea, fie chiar parțială, a acestor supoziții nu a fost oferită

decît atunci cînd oamenii au petrecut cel puțin șapte zile la bordul unei nave spațiale. Datele lemetriche biomedicale au arătat atunci că tonusul muscular a slăbit, dar respirația, ingurgitarea alimentelor, digestia, circulația sîngelui și toate celelalte funcțiuni vitale nu au fost influențate de lipsa stării de gravitație.

Principalul efect al stării de imponderabilitate, cunoscut și sub numele de „rău de spațiu” s-a dovedit a fi provocat de dereglarea funcționării mecanismului de echilibru al urechii interne. Starea de imponderabilitate duce la creșterea sensibilității acestui mecanism și la apariția unei tendințe pronunțate de dereglare a simțului de control a mișcării. Efectele acestui fenomen pot fi însă înlăturate printr-un antrenament de lungă durată.

Cea mai mare îngrijorare se manifestă însă față de efectele stării de imponderabilitate asupra circulației sîngelui. Se presupune că în cursul zborurilor lungi, în condiții de imponderabilitate, în circulația sîngelui s-ar înregni

tra perturbări grave. Aceasta ar putea duce la deteriorarea unor țesuturi și a vaselor sanguine. În starea de imponderabilitate un volum mare de sînge tînde să se concentreze în torace, simultan cu reducerea volumului sîngelui în celelalte părți ale organismului. Cele mai sărace alimentate cu sînge sînt țesuturile de la extremitățile membrilor.

Starea de imponderabilitate mai produce schimbări și în balanța de săruri minerale a corpului. Cele mai demne de relevanță sînt celele intervenite în compoziția oaselor. Microradiografiile efectuate la sfîrșitul zborurilor spațiale arată că densitatea oaselor se schimbă într-un mod care nu poate fi explicat prin simplul fapt al dietei spațiale restrictive. Experiențele efectuate ulterior cu introducerea în hrana astronautilor a unor săruri minerale, și în special a calciului, au îmbunătățit parțial situația, dar continuă să persiste schimbări care îi necesită pe specialiștii „medicină spațială”.